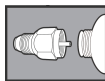


PLEASE READ INSTRUCTIONS AND WARNINGS ON INSIDE PRIOR TO USE
LEA LAS INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS EN EL INTERIOR ANTES DE USARLO



F276172



PERSONAL USE ONLY - OUTDOOR USE ONLY

CAUTION: DO NOT REFILL WHEN AIR -
TEMPERATURE IS ABOVE 85°F

SOLO PARA USO PERSONAL - SOLO PARA
USO EN EXTERIORES

CUIDADO: NO LO LLENE CUANDO LA
TEMPERATURA DEL AIRE ESTÉ POR
ENCIMA DE 29 °C (85 °F)

• Refills 1 lb. bottle in 1 minute
or less

• Recarga un cilindro de 0.45 kg
(1 libra) en 1 minuto o menos

⚠ WARNING: This product can expose you to chemicals including lead and lead compounds, which are known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm. Wash your hands after handling this product. For more information visit www.P65Warnings.ca.gov
WARNING: Contains lead. May be harmful if eaten or chewed. May generate dust containing lead. Keep out of reach of children.

⚠ ADVERTENCIA: Este producto puede exponerlo a productos químicos, incluyendo plomo y compuestos de plomo, que de acuerdo con el Estado de California producen cáncer y defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. Lávese las manos luego de manipular este producto. Por mayor información, visite www.P65Warnings.ca.gov
ADVERTENCIA: Contiene plomo. Puede ser dañino si se ingiere o mastica. Puede generar polvo que contenga plomo. Mantenerlo fuera del alcance de los niños.

Enerco Group, Inc.
4560 W. 160th Street
Cleveland, OH 44135
1-800-251-0001
www.mrheater.com
www.enerco.com

76172C
REV A

Not for sale in Canada
No se vende en Canadá



Made in USA



F276172

Propane Tank Refill Adapter

Refill 1 lb. propane cylinder

Adaptador de recarga para tanque de propano

Llene un cilindro de propano de 0.45 kg (1 libra)



+



=



Made in USA

FOR PERSONAL USE ONLY / FOR OUTDOOR USE ONLY
SOLO PARA USO PERSONAL / SOLO PARA USO EN EXTERIORES

CAUTION: WITH REFILLED CYLINDERS

- Keep out of reach of children.
- Keep out of direct sunlight or near heat or open flame.
- Do not store in areas over 120 °F / 48,9 °C.
- Refilled cylinders not to be sold or transported (49 USC 1809) in Commerce.
- User shall comply with all state, and federal laws when using this product.
- Always wear gloves and eye protection.

CUIDADO: CON LOS CILINDROS LLENOS

- Manténgalos fuera del alcance de los niños.
- Manténgalos alejados de la luz directa del sol, del calor o de las llamas.
- No almacenar en áreas a más de 48,9 °C / 120 °F.
- Los cilindros llenos no deben venderse ni transportarse (49 USC 1809) como los comerciales.
- El usuario debe cumplir con todas las leyes estatales y federales al usar este producto.
- Utilice siempre guantes y protección para los ojos.

CAUTION: WHEN REFILLING CYLINDERS

Always wear gloves and eye protection.

Do not refill cylinders:

- If rusted or damaged,
- With different gas (liquid propane only).
- If not completely empty.
- In non-ventilated areas.
- Near any fire, flame or ignition source.
- If 20 lb tank does not have a pressure release valve.
- Without reading instructions thoroughly.

CUIDADO: AL LLENAR LOS CILINDROS

Utilice siempre guantes y protección para los ojos.

No rellene los cilindros:

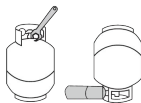
- Si están oxidados o dañados.
- Con algún otro gas (use solamente propano líquido).
- Si no están completamente vacíos.
- En zonas no ventiladas.
- Cerca de cualquier fuego, llama o fuente de ignición.
- Si el tanque de 20 libras no tiene una válvula de liberación de presión.
- Sin leer completamente las instrucciones.

CAUTION: FOLLOW WARNINGS TO AVOID INJURY AND FIRES

1. Never connect or disconnect hose near burning appliances or other ignition sources.
2. Keep couplings clean & dirt free.
3. NPT tapered thread connections require a thread sealant.
4. For products that use an O-Ring, inspect O-Ring for damage before use. If not in good condition replace before assembly (never use without an O-Ring).
5. Always keep propane cylinders outdoors, never inside house, camper or tent.
6. Always check all connections for leaks with soapy water. Tighten all connections until bubbles disappear, NEVER use a flame to check for leaks.
7. Do not modify product in any way.
8. Do not attempt to disconnect product when filling is in process.
9. Do not open valve of larger tank without having small tank connected.

CUIDADO: SIGA LAS ADVERTENCIAS PARA EVITAR LESIONES E INCENDIOS

1. Nunca conecte o desconecte la manguera cerca de artefactos con llamas u otras fuentes de ignición.
2. Mantenga los acoplamientos limpios y sin suciedad.
3. Las conexiones a rosca cónica NPT requieren un sellador de roscas.
4. Para productos que usan una junta tórica, inspeccione la junta tórica en busca de daños antes de usarlos. Si no está en buenas condiciones, reemplácela antes del armado (nunca lo use sin la junta tórica).
5. Mantenga siempre los cilindros de propano al aire libre, nunca dentro de la casa, caravana o tienda de campaña.
6. Revise siempre todas las conexiones para detectar fugas con agua jabonosa. Apriete todas las conexiones hasta que desaparezcan las burbujas, NUNCA use una llama para buscar fugas.
7. No modifique el producto de ninguna manera.
8. No intente desconectar el producto mientras el llenado está en proceso.
9. No abra la válvula de un tanque más grande sin tener un tanque más pequeño conectado.



△ WARNING: IMPORTANT! Read this entire instruction guide before using this device. Failure to follow the warnings and instructions on this insert may result in serious bodily injury, death, fire or an explosion causing damage to property.

△ ADVERTENCIA: ¡IMPORTANTE! Lea esta guía de instrucciones completamente antes de usar este dispositivo. El incumplimiento de las advertencias e instrucciones de este prospecto puede provocar lesiones corporales graves, la muerte, un incendio o una explosión que cause daños materiales.

INSTRUCTIONS:

1. BEFORE refilling, chill small cylinder for 15-20 minutes for best fill. Have full tank at room temperature. (Never over 85 °F).
2. Connect left-hand thread lug of refill adapter to main tank (use wrench).
3. Connect right-hand threaded cap of refill adapter to 1 lb. cylinder (hand-tighten).
4. Turn main tank upside down.
5. Open valve on tank for 1 minute - then shut valve.
6. If you see, smell, or hear escaping gas, turn off main tank immediately and check all connections. If unable to stop leak, discontinue use.
7. Return cylinder and tank to upright position.
8. Disconnect small cylinder FIRST.
9. Check cylinder for leaks by applying soapy water on cylinder opening and on relief valve. If bubbles appear, discard small cylinder in a safe place. (DO NOT USE FLAME TO CHECK FOR GAS LEAKS).

INSTRUCCIONES:

1. ANTES de rellenarlo, enfríe el cilindro pequeño durante 15 a 20 minutos para un mejor relleno. Mantenga el tanque lleno a temperatura ambiente. (Nunca a más de 29 °F / 85 °F)
2. Conecte la tuerca de rosca izquierda del adaptador de recarga al tanque principal (use una llave).
3. Conecte la tapa roscada del lado derecho del adaptador de recarga al cilindro de 1 libra (apriétela a mano).
4. Ponga el tanque principal boca abajo.
5. Abra la válvula del tanque durante 1 minuto y luego cierre la válvula.
6. Si ve, huele o escucha una fuga de gas, cierre el tanque principal inmediatamente y verifique todas las conexiones. Si no puede detener la fuga, deje de usarlo.
7. Vuelva a colocar el cilindro y el tanque en posición vertical.
8. Desconecte el cilindro pequeño PRIMERO.
9. Verifique que no haya fugas en el cilindro aplicando agua con jabón en la abertura del cilindro y en la válvula de alivio. Si aparecen burbujas, deseche el cilindro pequeño en un lugar seguro. (NUNCA USE UNA LLAMA PARA BUSCAR FUGAS).

